



Les moteurs immergés 4", 6", 8" en 10" Calpeda ont été fabriqués grâce à des technologies très avancées et des composants de haute qualité assurant une remarquable résistance mécanique ainsi qu'une excellente fiabilité électrique. Les hautes performances sont en outre garanties par des essais rigoureux qui sont effectués sur tous les différents composants pendant les différentes phases de production.

Moteurs immergés rebobinables série CS, CS-R.

Les moteurs 4" sont équipés d'un fluide diélectrique spécial de type alimentaire qui assure un meilleur effet lubrifiant, en accroissant la durée de toutes les parties en mouvement et des fils en cuivre.

Les moteurs 6", 8" en 10" sont à bain d'eau avec les câbles recouverts par du chlorure de polyvinyle.

Le design particulier de tous nos moteurs permet un accès facile aux différents composants, en simplifiant les opérations de maintenance et de réparation.

Tous les moteurs de la gamme **CS, CS-R** peuvent être rebobinés et répondent aux normes NEMA.

CS, CS-R : exécution standard.

I-CS, I-CS-R : exécution in 1.4401 (AISI 316).

Moteurs immergés encapsulés série FK

Les moteurs de la série Franklin ont un stator fermé et sont imprégnés d'une résine spéciale ignifuge.

Ils possèdent un haut rendement et ont de faibles coûts d'exploitation. Ils sont intégrés dans une chambre à bain d'eau qui les protège de la pollution.

Les roulements axiaux et radiaux lubrifiés par l'eau, permettent un fonctionnement sans entretien.

La compensation de pression à l'intérieur du moteur est assurée par une membrane spéciale.

Pour faciliter la connexion, il est pourvu d'une amorce débouchable type "Water Bloc".

Garniture mécanique en carbure de silicium (SiC) très résistante pour un excellent fonctionnement avec du sable.

FK : exécution standard.

I-FK : exécution en 1.4401 (AISI 316).

kW	4" 1 ~		4" 3 ~			6" 3 ~				8" 3 ~				10" 3 ~		kW
	CS	FK	CS	FK	I-FK 316	CS-R	I-CS-R 316	FK	I-FK 316	CS-R	I-CS-R 316	FK	I-FK 316	CS	I-CS 316	
0,37	●	●	●	●	●											0,37
0,55	●	●	●	●	●											0,55
0,75	●	●	●	●	●											0,75
1,1	●	●	●	●	●											1,1
1,5	●	●	●	●	●											1,5
2,2	●	●	●	●	●											2,2
3			●	●	●											3
4			●	●	●	●	●	●	●							4
5,5			●	●	●	●	●	●	●							5,5
7,5				●	●	●	●	●	●							7,5
9,2						●	●	●	●							9,2
11						●	●	●	●							11
13						●	●	●	●							13
15								●	●							15
18,5						●	●	●	●							18,5
22						●	●	●	●							22
26						●	●	●	●							26
30						●	●	●	●	●	●	●	●			30
37						●	●	●	●	●	●	●	●			37
45						●	●	●	●	●	●	●	●			45
51										●	●	●	●			51
55												●	●			55
59										●	●	●	●			59
66										●	●	●	●			66
75										●	●	●	●			75
85										●	●	●	●	●	●	85
92										●	●	●	●	●	●	92
110												●	●	●	●	110
130												●	●	●	●	130
150												●	●	●	●	150
185												●	●	●	●	185

● Moteur rebobinable série CS

● Moteur encapsulé série FK

Moteurs rebobinables série CS, CS-R

Limites d'utilisation

Moteur	Température de l'eau jusqu'à	Refroidissement: vitesse mini du flux	Démarrage heure maxi	Moteur P2
4CS	35 °C	0,08 m/s	20	tous
6CS-R	30 °C	0,1 m/s	15	4÷11 kW
		0,2 m/s	15	13÷15 kW
	25 °C	0,2 m/s	15	18,5 kW
		0,2 m/s	13	22÷30 kW
		0,1 m/s	13	37 kW
40 °C	0,3 m/s	6	45 kW	
	0,3 m/s	10	30÷45 kW	
8CS-R	25 °C	0,3 m/s	8	51÷75 kW
			6	92 kW
				tous
10CS	25 °C	0,50 m/s	10	tous

Service continu.

Données de fonctionnement

Moteur à induction à 2 pôles, 50 Hz (n = 2900 1/min).
Dimensions pour connexion à la pompe selon normes NEMA.

Alimentation électrique:

- monophasée 230 V - jusqu'à 2,2 kW pour moteurs 4".
- triphasée 230 V; 400 V pour moteurs 4".
- triphasée 400 V; 400/690 V pour moteurs 6-8-10".

Variation de voltage : +6% / -10%

Type de démarrage conseillé pour puissances à partir du 7.5 kW: étoile/triangle, démarrage progressif, à impédance, autotransformateur. Isolation classe F pour moteurs 4", classe E pour moteurs 6", 8" et isolation fil avec revêtement en PVC pour moteurs 10".

Protection IP 68.

Moteur préparé pour fonctionnement avec variateur de fréquence.

Câble

Moteur 230V - 50Hz - 1~	Section	Longueur
4CS 0,37 ÷ 1,5 kW	3x1,5 + 1G1,5 mm ²	2 m
4CS 2,2 kW	3x2 + 1G2 mm ²	2 m

Moteur 400V - 50Hz - 3 ~	Section	Longueur
4CS 0,37 ÷ 1,5 kW	3x1,5 + 1G1,5 mm ²	2 m
4CS 2,2 ÷ 5,5 kW	3x1,5 + 1G1,5 mm ²	3 m
6CS-R 4 ÷ 11 kW	3 x (1x2,5) mm ²	3,5 m
6CS-R 13 ÷ 22 kW	3 x (1x4) mm ²	3,5 m
6CS-R 26 - 30 kW	3 x (1x6) mm ²	3,5 m
6CS-R 37 - 45 kW	3 x (1x10) mm ²	3,5 m
8CS-R 30 ÷ 45 kW	3 x (1x16) mm ²	4 m
8CS-R 51 - 92 kW	3 x (1x25) mm ²	4 m
10CS 85 kW	4G25 mm ²	6 m
10CS 110-130 kW	4G35 mm ²	6 m

Moteur 400/690V - 50Hz - 3 ~ Y/Δ	Section	Longueur
10CS 150 kW	3x25 + 4G25 mm ²	6 m
10CS 185 kW	3x35 + 4G35 mm ²	6 m

Matériaux

4" standard		
Composants	4" standard	
Carcasse extérieure	Acier AISI 304	
Bride moteur	Acier AISI 316L	
Arbre	Acier AISI 316	
Roulement	à billes en bain d'huile	
6", 8", 10" standard		
Composants	6", 8", 10" standard	6", 8", 10" AISI 316
Carcasse extérieure	AISI 304 (AISI 316 Ti pour 10")	Acier AISI 316
Supports	Fonte GJL 200 EN 1561	Acier AISI 316
Arbre	Acier AISI 431 (AISI 329 pour 10")	AISI 316 (AISI 630 da 30 à 93kW) (AISI 429 pour 10")
Roulement	renforts oscillants	renforts oscillants
Coussinet	Graphite (Bronze pour 8")	Graphite (Bronze pour 8")

Exécutions spéciales sur demande

- Autres tensions.
- Fréquence 60 Hz.
- Autres températures.

Moteur encapsulé série FK

Limites d'utilisation

Moteur	Température de l'eau jusqu'à	Refroidissement: vitesse mini du flux	Démarrage heure maxi
4"	30 °C	0,08 m/s	20
6"	30 °C pour 4 ÷ 30 kW 50 °C pour 37 ÷ 45 kW	0,16 m/s	20
		0,16 m/s	20
8"	30 °C	0,16 m/s	20

Service continu.

Données de fonctionnement

Moteur à induction à 2 pôles, 50 Hz (n = 2900 1/min).
Dimensions pour connexion à la pompe selon normes NEMA.

Alimentation électrique:

- monophasée 230 V - jusqu'à 2,2 kW pour moteurs 4".
- triphasée 230 V; 400 V pour moteurs 4".
- triphasée 400 V; 400/690 V pour moteurs 6-8-10".

Variation de voltage : +6% / -10%

Type de démarrage conseillé pour puissances à partir du 7.5kW: étoile/triangle, démarrage progressif, à impédance, autotransformateur. Isolation classe B pour moteurs 4", classe F pour moteurs 6-8-10". Protection IP 68.

Moteur préparé pour fonctionnement avec variateur de fréquence.

Câble

Moteur 230V - 50Hz - 1~	Section	Longueur
4FK 0,37 ÷ 2,2 kW	3x1,5 + 1G1,5 mm ²	1,5 m

Moteur 400V - 50Hz - 3 ~	Section	Longueur
4FK 0,37 ÷ 1,5 kW	3x1,5 + 1G1,5 mm ²	1,5 m
4FK 2,2 ÷ 5,5 kW	3x1,5 + 1G1,5 mm ²	2,5 m
6FK 4 ÷ 22 kW	4 G 4 mm ²	4 m
6FK 30 - 45 kW	3x8,4 + 1G8,4 mm ²	4 m
8FK 30 ÷ 45 kW	3 x (1x8,4) mm ²	8 m
8FK 55 ÷ 93 kW	3 x (1x16) mm ²	8 m
8FK 110 ÷ 150 kW	3 x (1x35) mm ²	8 m

Matériaux

4" standard		
Composants	4" standard	4" AISI 316
Carcasse extérieure	Acier AISI 304	Acier AISI 316 Ti
Bride moteur	Acier AISI 304	Acier AISI 316L
Arbre	Acier AISI 303	Acier AISI 329
Roulement	Oscillation pads	Oscillation pads
6", 8", 10" standard		
Composants	6", 8", 10" standard	6", 8", 10" AISI 316
Carcasse extérieure	Acier AISI 304	Acier AISI 316 Ti
Supports	Fonte GJL 200 EN 1561	Acier AISI 316
Arbre	Acier AISI 304 (Acier AISI 303 pour 8")	Acier AISI 316 (AISI 630 per 8")
Roulement	renforts oscillants	renforts oscillants

Exécutions spéciales sur demande

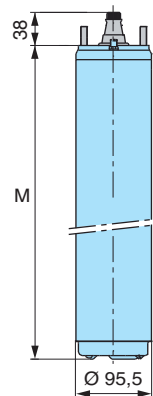
- Autres tensions.
- Fréquence 60 Hz.
- Autres températures.

Performances, dimensions et poids

4FK - 1 ~

Type	PN		INN 230 V A	Facteur de puissance cos φ			Rendement η %			R.P.M.	Demarrage direct		Condens. 450 Vc μF	Poussée axial N	H mm	Poids kg
	kW	HP		4/4	3/4	2/4	4/4	3/4	2/4		I _A IN	C _A CN				
4FK 0,37M	0,37	0,5	3,3	0,91	0,85	0,78	54	46	35	2860	3,8	0,94	16	3000	228	8
4FK 0,55M	0,55	0,75	4,3	0,94	0,91	0,86	63	57	45	2850	4,1	0,86	20		253	9,2
4FK 0,75M	0,75	1	5,7	0,98	0,96	0,92	59	52	41	2845	4	1	35		282	10,4
4FK 1,1M	1,1	1,5	8,4	0,92	0,86	0,77	63	56	43	2845	4	0,84	40		307	11,8
4FK 1,5M	1,5	2	10,7	0,95	0,90	0,82	66	59	48	2830	3,9	0,76	50		339	12,9
4FK 2,2M	2,2	3	14,7	0,97	0,93	0,86	68	62	51	2840	4,2	0,74	70	4000	437	17,3

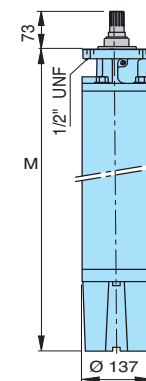
Sporgeriza
4" NEMA



I-4FK, 4FK - 3 ~

Type	PN		I _{NN} 400 V A	Facteur de puissance cos φ			Rendement η %			R.P.M.	Demarrage direct		Poussée axial N	H mm	Poids kg
	kW	HP		4/4	3/4	2/4	4/4	3/4	2/4		I _A IN	C _A CN			
I-4FK, 4FK 0,37T	0,37	0,5	1,1	0,74	0,66	0,55	66	63	54	2855	4,92	2,5	3000	214	7,2
I-4FK, 4FK 0,55T	0,55	0,75	1,6	0,74	0,65	0,53	68	63	55	2845	4,63	2,31		228	7,7
I-4FK, 4FK 0,75T	0,75	1	2	0,77	0,68	0,55	70	68	61	2865	3,5	2,69		248	8,7
I-4FK, 4FK 1,1T	1,1	1,5	2,8	0,78	0,69	0,57	74	72	66	2850	5,71	3,09		283	10,2
I-4FK, 4FK 1,5T	1,5	2	3,9	0,78	0,68	0,55	73	71	65	2855	5,31	2,82		307	11,2
I-4FK, 4FK 2,2T	2,2	3	5,5	0,77	0,66	0,52	75	74	69	2845	5,42	2,99		339	12,6
I-4FK, 4FK 3T	3	4	7,5	0,77	0,67	0,53	76	76	70	2845	5,6	3,17		394	15
I-4FK, 4FK 3,7T	3,7	5	9	0,78	0,69	0,54	78	77	73	2840	5,81	3,32	6500	520	19,1
I-4FK, 4FK 4T	4	5,5	9,9	0,77	0,67	0,52	78	77	72	2840	5,76	3,28		543	20
I-4FK, 4FK 5,5T	5,5	7,5	12,6	0,81	0,73	0,59	79	79	75	2865	6,13	3,09		653	26,6
I-4FK, 4FK 7,5T	7,5	10	17,1	0,81	0,72	0,58	79	79	75	2855	5,81	2,91		731	30,6

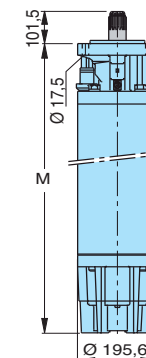
Sporgeriza
6" NEMA



I-6FK, 6FK - 3 ~

Type	PN		I _{NN} 400 V A	Facteur de puissance cos φ			Rendement η %			R.P.M.	Demarrage direct		Poussée axial N	H mm	Poids kg
	kW	HP		4/4	3/4	2/4	4/4	3/4	2/4		I _A IN	C _A CN			
I-6FK, 6FK 4	4	5,5	9,3	0,82	0,74	0,62	78	77	74	2860	4,6	1,5	15500	581	37,5
I-6FK, 6FK 5,5	5,5	7,5	12,5	0,82	0,75	0,63	79	78	74	2870	5,1	1,9		615	41,1
I-6FK, 6FK 7,5	7,5	10	16	0,86	0,81	0,70	79	78	75	2860	5,2	1,9		646	45,2
I-6FK, 6FK 9,2	9,2	12,5	20,7	0,80	0,72	0,58	81	81	78	2870	5,4	2,2		679	47,5
I-6FK, 6FK 11	11	15	23,3	0,85	0,79	0,68	81	81	78	2860	5,5	2,1		711	50,9
I-6FK, 6FK 15	15	20	31,3	0,85	0,80	0,70	81	81	79	2860	5,4	2,1		776	56,7
I-6FK, 6FK 18,5	18,5	25	38,5	0,85	0,79	0,68	82	82	80	2850	6	2,5		842	63,3
I-6FK, 6FK 22	22	30	45,3	0,86	0,81	0,71	83	83	81	2860	5,9	2,4	907	69,3	
I-6FK, 6FK 30	30	40	63,5	0,84	0,79	0,67	83	83	80	2860	6,2	2,6	27500	1037	83,9
I-6FK, 6FK 37	37	50	79	0,85	0,80	0,70	81	81	78	2875	5,2	2,3		1421	138
I-6FK, 6FK 45	45	60	95,2	0,84	0,80	0,70	82	82	80	2875	5,3	2,2		1574	152

Sporgeriza
8" NEMA



I-8FK, 8FK - 3 ~

Type	PN		I _{NN} 400 V A	Facteur de puissance cos φ			Rendement η %			R.P.M.	Demarrage direct		Poussée axial N	H mm	Poids kg
	kW	HP		4/4	3/4	2/4	4/4	3/4	2/4		I _A IN	C _A CN			
I-8FK, 8FK 30	30	40	61	0,84	0,78	0,68	86	86	83	2900	6,85	2,6	45000	909	116
I-8FK, 8FK 37	37	50	74	0,86	0,81	0,71	87	87	84	2920	7,2	2,4		986	131
I-8FK, 8FK 45	45	60	89	0,85	0,81	0,71	87	87	85	2920	7,25	2,7		1062	145
I-8FK, 8FK 55	55	75	108	0,87	0,82	0,72	88	87	85	2920	8	3,1		1204	175
I-8FK, 8FK 75	75	100	145	0,87	0,82	0,72	87	87	85	2925	8	2,3		1395	213
I-8FK, 8FK 92	92	125	190	0,83	0,78	0,68	87	86	84	2930	7	1,9		1747	291
I-8FK, 8FK 110	110	150	222	0,84	0,80	0,70	88	87	85	2930	7,2	2,1		1976	334
I-8FK, 8FK 130	130	175	252	0,87	0,84	0,79	88	87	86	2920	6,9	2,2		2179	380
I-8FK, 8FK 150	150	200	284	0,88	0,86	0,79	88	88	86	2920	6,54	2,1		2408	429

P2 Puissance nominale

IN Courant nominal

I_A
IN Courant au démarrage / Courant nominal

C_A
CN Couple démarrage/Couple nominal

Longueur maximum des câbles électriques

Démarrage étoile-triangle

IN A	230 Volt - 50 Hz - 3 ~ Y/Δ													
	2 câbles quadripolaire 4 xmm ²							7 câbles 1 xmm ²						
	1,5	2,5	4	6	10	16	25	35	50	70	95	120	150	
câbles max m														
30	19	31	50	76	123	193								
35		27	43	65	105	165								
40		24	38	57	92	144								
45		21	34	50	82	128	198							
50			30	45	74	116	178							
60				38	62	96	148	201						
70				32	53	83	127	173	224					
80					46	72	111	151	196					
90					41	64	99	134	174					
100						58	89	121	157	215				
110						53	81	110	143	196				
120						48	74	101	131	179				
130						44	68	93	121	166	214			
140							64	86	112	154	199			
150							59	81	105	143	186			
160							56	76	98	134	174	208		
170							52	71	92	127	164	196		
180								67	87	120	155	185		
190								64	83	113	147	175	204	
200									78	108	139	167	194	
220										98	127	152	176	
240										90	116	139	161	
260										83	107	128	149	
280										77	100	119	138	
300										72	93	111	129	

IN A	400 Volt - 50 Hz - 3 ~ Y/Δ													
	2 câbles quadripolaire 4 xmm ²							7 câbles 1 xmm ²						
	1,5	2,5	4	6	10	16	25	35	50	70	95	120	150	
câbles max m														
30	33	55	88	131	214	335								
35		47	75	113	183	287								
40		41	66	99	160	251								
45			58	88	143	223	344							
50			53	79	128	201	310							
60				66	107	167	258	350						
70				56	92	144	221	300						
80					80	126	193	263	341					
90					71	112	172	234	303					
100					64	100	155	210	273	374				
110					58	91	141	191	248	340				
120						84	129	175	228	312				
130						77	119	162	210	288	373			
140							111	150	195	267	346			
150							103	140	182	249	323			
160							97	131	171	234	303	362		
170								124	161	220	285	341		
180								117	152	208	269	322		
190								111	144	197	255	305	354	
200									137	187	242	290	337	
220										170	220	264	306	
240										156	202	242	280	
260											186	223	259	
280											173	207	240	
300											162	193	224	

- Pour éviter les courts-circuits et les surchauffes du système électrique des pompes, nous vous conseillons de respecter les normes en vigueur.
- Pour éviter un éventuel fonctionnement à sec de la pompe, il est préférable d'installer un contrôleur de niveau.
- Afin d'éviter les surchauffes, tension supérieure à 3%, nous vous conseillons d'utiliser des systèmes de démarrage moteur appropriés.
- Tous les câbles respectent les normes en vigueur et présentent d'excellentes caractéristiques d'isolation.

Les tableaux montrent la longueur de câble maximum selon le courant absorbé par le moteur et la section du câble en coupe, à différents voltages. Une chute maximum de tension égale à 3%, une température de câble à 80 °C, une installation en eau similaire à celle d'une installation à l'air à une température de 30 °C.

Choix du câble par calcul

Pour calculer la section de phase en coupe pour le moteur submersible, vous avez besoin des informations suivantes :

- V : Tension (V)
- I : Intensité du moteur (A)
- L : Longueur du câble (km)
- cos phi : facteur de puissance
- Température ambiante (°C)

Le choix de la section minimum du câble d'alimentation est déterminé par le courant nominal et les valeurs reportées dans le tableau 1.

Table 1

Type de câble	Section du câble mm ²	Intensité maximum du câble		Résistance R à 80°C ohm/km	Dissipation X à 50 Hz ohm/km
		1 line A	2 lines A		
câble à quatre fils	1.5	18	15	15.1	0.118
câble à quatre fils	2.5	24	20	9.08	0.109
câble à quatre fils	4	32	27	5.63	0.101
câble à quatre fils	6	41	35	3.73	0.096
câble à quatre fils	10	57	48	2.27	0.086
câble à quatre fils	16	76	65	1.43	0.082
câble à quatre fils	25	96	82	0.91	0.081
câble à quatre fils	35	119	101	0.65	0.078
câble à simple fil	50	167	142	0.473	0.101
câble à simple fil	70	216	184	0.328	0.097
câble à simple fil	95	264	224	0.236	0.098
câble à simple fil	120	308	262	0.188	0.094
câble à simple fil	150	356	303	0.153	0.093
câble à simple fil	185	409	348	0.123	0.091
câble à simple fil	240	485	412	0.094	0.090

*Jusqu'à 35 mm², des sections de câble à quatre fils sont utilisées, à partir de 50 mm², des câbles à simple fil sont recommandés comme indiqué dans le tableau 1.

L'intensité maximum des câbles indiquée dans le Tableau 1 est fournie pour une température ambiante à 30 °C. Lorsque la température est différente, l'intensité maximum des câbles doit être corrigée par un facteur indiqué dans le tableau 2.

Tableau 2

Température ambiante°C	10	15	20	25	30	35	40	45	50	55	60
Facteur de correction	1,22	1,17	1,12	1,06	1	0,94	0,87	0,79	0,71	0,61	0,5

La section en coupe du conducteur de phase est choisie en vérifiant la baisse de tension le long de la ligne, à partir de l'équation suivante:

$$DU\% = 1,73 \cdot I \cdot L \cdot (R \cdot \cos \varphi + X \cdot \sin \varphi) / (V \cdot 1000)$$

DU% la baisse de tension ne doit pas être supérieure à 3%
 R, X = résistance du câble et dissipation en ohms/km (indiquée dans le tableau1)
 $\sin \varphi = \sqrt{1 - \cos^2 \varphi}$

En cas de démarrage étoile/triangle, le courant nominal du moteur doit être divisé par 1,73.


Détermination des sections minimales de conducteur de protection PE

Tableau 3

Section de phase S mm ²	Section PE SPE mm ²
S ≤ 16	S
16 < S ≤ 25	16
S > 25	S/2

Electric control panels

M COMP Control panel for 1 single-phase submersible pump




Type	Protector max A	Capacitor 450Vc	Motor 230V - 1~ kW	Dimensions HxBxP mm
M COMP 4-16	4,5	16 µF	0,37	220x210x110
M COMP 4-20	4,5	20 µF	0,55	220x210x110
M COMP 5-20	5	20 µF	0,55	220x210x110
M COMP 5-25	5	25 µF	0,55	220x210x110
M COMP 6-20	6	20 µF	0,75	220x210x110
M COMP 6-35	6	35 µF	0,9	220x210x110
M COMP 7-25	7	25 µF	0,9	220x210x110
M COMP 7-30	7	30 µF	0,9	220x210x110
M COMP 8-25	8	25 µF	1,1	220x210x110
M COMP 8-30	8	30 µF	1,1	220x210x110
M COMP 10-35	10	35 µF	1,1	220x210x110
M COMP 10-40	10	40 µF	1,1	220x210x110
M COMP 12-35	12	35 µF	1,5	220x210x110
M COMP 12-50	12	50 µF	1,5	220x210x110
M COMP 12-60	12	60 µF	1,5	220x210x110
M COMP 16-70	16	70 µF	2,2	220x210x110

Construction

Control panel with ON-OFF switch and capacitor for 1 submersible pump with single-phase motor. Suitable for use with LVBT board for level control.

Protection is provided by means of a main bipolar switch with a phase protected against overload by means of a thermal element.

PFC-M Control panel for 1 submersible pump with single-phase motor, PF control



Type	Setting A	Capacitor 450Vc	Motor 50/60Hz 220V-240V - 1~ kW	Dimensions HxBxP mm
PFC-M 18-16	1 - 18	16 µF	0,37	220x210x110
PFC-M 18-20	1 - 18	20 µF	0,55	220x210x110
PFC-M 18-25	1 - 18	25 µF	0,55	220x210x110
PFC-M 18-30	1 - 18	30 µF	0,75	220x210x110
PFC-M 18-35	1 - 18	35 µF	0,75	220x210x110
PFC-M 18-40	1 - 18	40 µF	1,1	220x210x110
PFC-M 18-50	1 - 18	50 µF	1,5	220x210x110
PFC-M 18-60	1 - 18	60 µF	1,5	220x210x110
PFC-M 18-70	1 - 18	70 µF	2,2	220x210x110

Construction


Control panel for controlling one submersible pump with single-phase motor. Electronic control of the operation and dry-running protection through the power factor (PF) control.

The installation of level probes into the well is not required.

It stops the pump in case of lack of air cushion in the pressure vessel (patented system).

Displayed operating data and alarms available in four languages.

QML 1 FT Control panel for 1 pump with single-phase motor, direct starting



Type	Motor 230V - 1~ kW	Setting A	Dimensions HxBxP mm
QML 1 FT 0,37	0,37	1,6 - 2,5	200x255x170
QML 1 FT 0,55	0,45 - 0,55	2,5 - 4	200x255x170
QML 1 FT 0,75	0,75	4 - 6,5	200x255x170
QML 1 FT 1,1	1,1	6,3 - 10	200x255x170
QML 1 FT 1,5	1,5	9 - 12	200x255x170


Construction

Control panel for 1 pump with single-phase motor, direct starting for pressure booster sets, with a patented working time-measuring system that stops the pump in case of lack of air cushion in the pressure vessel.

Arranged for the capacitor internal connection (for pumps without built-in capacitor) and for the SRL 3 level control card application against dry running.

Pump operation controlled by an electronic board type MP 1000 with microprocessor which allows three different modes of operation of the pump: standard, emergency and timed.

T COMP Control panel for 1 submersible pump with three-phase motor



Type	Protector A	Motor 230V - 3~ kW	Motor 400V - 3~ kW	Dimensions HxBxP mm
T COMP 8	1 ÷ 8	0,37 ÷ 1,5	0,5 ÷ 2,2	170x145x85
T COMP 10	7 ÷ 10	---	3 ÷ 3,7	230x180x155
T COMP 12	9 ÷ 12	2,2	4	230x180x155
T COMP 16	11 ÷ 16	3	5,5	230x180x155
T COMP 20	14 ÷ 20	3,7 - 4	7,5	230x180x155

Construction

Control panel and protection for 1 submersible pump with three-phase motor.

Arranged for the LVBT level control internal connection against dry running (T COMP8 model has the level control as a standard).

Control pumps with pressure switch and float-type switch.

Electric control panels

PFC-T Control panel for 1 submersible pump with three-phase motor, PF control

Type	Setting A	Motor		Dimensions HxBxP mm	kg
		400V 50Hz - 3~ kW	380V 60Hz - 3~ kW		
PFC-T 11	1 - 11	0,37 - 4	0,37 - 4	255x200x135	1,7
PFC-T 16	1 - 16	5,5	5,5	255x200x135	1,7



Construction

Control panel for controlling 1 submersible pump with three-phase motor. Electronic control of the operation and dry-running protection through the power factor (PF) control.

The installation of level probes into the well is not required.

It stops the pump in case of lack of air cushion in the pressure vessel (patented system) Displayed operating data and alarms, available in four languages.

QTL 1 FT Control panel for 1 pump with three-phase motor, direct starting

Type	Motor 400V - 3~ kW	Setting A	Dimensions HxBxP mm
QTL 1 FT 0,55	0,37 - 0,45 - 0,55	1 - 1,6	200x255x170
QTL 1 FT 1,1	0,75 - 1,1	1,6 - 2,5	200x255x170
QTL 1 FT 1,5	1,5	2,5 - 4	200x255x170
QTL 1 FT 3	2,2 - 3	4 - 6,5	200x255x170
QTL 1 FT 4	4	6,3 - 10	200x255x170
QTL 1 FT 5,5	5,5	9 - 12	200x255x170
QTL 1 D 7,5 FT	7,5	13 - 18	400x300x160
QTL 1 D 9,2 FT	9,2	17 - 23	400x300x160
QTL 1 D 11 FT	11	20 - 25	400x300x160



Construction

Control panel for 1 pump with three-phase motor, direct starting for pressure booster sets, with a patented working time-measuring system that stops the pump in case of lack of air cushion in the pressure vessel.

Pump operation controlled by an electronic card type MP 1000 with microprocessor which allows three different modes of operation of the pump: standard, emergency and timed.

Dry-running protection with float switch.

Arranged for SRL 3 level control application for probes connection against dry-running.

QTL 1 D FTE Control panel for 1 pump with three-phase motor, direct starting

Type	Motor 400V - 3~ kW	Setting A	Dimensions HxBxP mm
QTL 1 D 4 FTE	4	6,3 - 10	400x300x160
QTL 1 D 5,5 FTE	5,5	9 - 12	400x300x160
QTL 1 D 7,5 FTE	7,5	13 - 18	400x300x160
QTL 1 D 9,2 FTE	9,2	17 - 23	400x300x160
QTL 1 D 11 FTE	11	20 - 25	400x300x160
QTL 1 D 15 FTE	15	24 - 32	500x350x200
QTL 1 D 18,5 FTE	18,5	32 - 38	500x350x200
QTL 1 D 22 FTE	22	35 - 50	500x350x200
QTL 1 D 30 FTE	30	46 - 65	500x350x200



Construction

Electromechanical control panel for 1 pump with three-phase motor, direct starting.

Operating signals by E 1000 led card.

Dry-running protection with float switch.

Construction with SRLE level control for probes connection against dry-running on request .

QTL 1 ST FT Control panel for 1 pump with three-phase motor, Y/Δ starting

Type	Motor 400V - 3~		Dimensions HxBxP mm
	Power kW	Current A	
QTL 1 ST 5,5 FT	5,5	11 - 15	600x400x200
QTL 1 ST 7,5 FT	7,5	12 - 17	600x400x200
QTL 1 ST 11 FT	9,2 - 11	16 - 24	600x400x200
QTL 1 ST 15 FT	15	23 - 31	600x400x200
QTL 1 ST 18,5 FT	18,5	30 - 39	600x400x200
QTL 1 ST 22 FT	22	35 - 43	700x500x200
QTL 1 ST 30B FT	30	42 - 55	700x500x200
QTL 1 ST 30A FT	30	55 - 65	700x500x200
QTL 1 ST 37 FT	37	61 - 84	800x600x250
QTL 1 ST 45 FT	45	80 - 105	800x600x250



Construction

Control panel for 1 pump with three-phase motor, Y/Δ starting for pressure booster sets, with a patented working time-measuring system that stops the pump in case of lack of air cushion in the pressure vessel.


Pump operation controlled by an electronic card type MP 1000 with microprocessor with 3 different pump operating modes: standard, emergency and timed.

Dry-running protection with float switch.

Arranged for SRL 3 level control application for probes connection against dry-running on request.

Electric control panels

QTL 1 ST FTE Control panel for 1 pump with three-phase motor, Y/Δ starting




Type	Motor 400V - 3~		Dimensions HxBxP mm
	Power kW	Current A	
QTL 1 ST 5,5 FTE	5,5	11 - 15	500x350x200
QTL 1 ST 7,5 FTE	7,5	12 - 17	500x350x200
QTL 1 ST 11 FTE	9,2 - 11	16 - 24	500x350x200
QTL 1 ST 15 FTE	15	23 - 31	500x350x200
QTL 1 ST 18,5 FTE	18,5	30 - 39	500x350x200
QTL 1 ST 22 FTE	22	35 - 43	600x400x200
QTL 1 ST 30B FTE	30	42 - 55	600x400x200
QTL 1 ST 30A FTE	30	55 - 65	600x400x200
QTL 1 ST 37 FTE	37	61 - 84	700x500x200
QTL 1 ST 45 FTE	45	80 - 105	700x500x200
QTL 1 ST 55 FTE	55	100 - 125	700x500x200
QTL 1 ST 75 FTE	75	120 - 160	800x600x250
QTL 1 ST 92 FTE	92	140 - 198	800x600x250
QTL 1 ST 110 FTE	110	180 - 250	800x600x250

Construction

Electromechanical control panel for 1 pump with three-phase motor, Y/Δ starting.
 Operating signals by E 1000 led board.
 Dry-running protection with float switch.
 Construction with SRLE level control for probes connection against dry-running on request .

QTL 1 SS E Control panel for 1 pump with three-phase motor, start/stop with soft starter




Type	Motor 400V - 3~ kW	Max current output max A	Dimensions HxBxP mm
QTL 1 SS 9,2 E	9,2	22	700x500x250
QTL 1 SS 15 E	11 - 15	34	700x500x250
QTL 1 SS 22 E	18,5 - 22	48	700x500x250
QTL 1 SS 26 E	26	58	900x600x300
QTL 1 SS 30 E	30	68	900x600x300
QTL 1 SS 37 E	37	82	900x600x300
QTL 1 SS 45 E	45	92	900x600x300
QTL 1 SS 55 E	55	114	900x600x300
QTL 1 SS 63 E	63	126	1100x700x300
QTL 1 SS 75 E	75	150	1100x700x300
QTL 1 SS 92 E	92	196	1200x800x400
QTL 1 SS 110 E	110	231	1200x800x400
QTL 1 SS 132 E	132	245	1200x800x400

Construction

Control panel for 1 pump with three-phase motor, start/stop with soft starter.
 Operating signals on E 1000 led board.
 Application: control of submersible motor with great cable length and surface motors.
 Dry-running protection with float switch.
 Construction with SRLE level control for probes connection against dry-running on request .

QTL 1 IS FTE Control panel for 1 pump with three-phase motor, with Stator Impedance starter




Type	Motor 400V - 3~		Dimensions HxBxP mm
	Power kW	Current A	
QTL 1 IS 5,5 FTE-2RL	5,5	11 - 15	
QTL 1 IS 7,5 FTE-2RL	7,5	12 - 17	
QTL 1 IS 11 FTE-2RL	9,2 - 11	16 - 24	
QTL 1 IS 15 FTE-2RL	15	23 - 31	
QTL 1 IS 18,5 FTE-2RL	18,5	30 - 39	
QTL 1 IS 22 FTE-2RL	22	35 - 43	
QTL 1 IS 30 FTE-2RL	30	42 - 65	
QTL 1 IS 37 FTE-2RL	37	61 - 84	
QTL 1 IS 45 FTE-2RL	45	80 - 105	
QTL 1 IS 55 FTE-2RL	55	100 - 125	
QTL 1 IS 75 FTE-2RL	75	120 - 160	
QTL 1 IS 92 FTE-2RL	92	140 - 198	
QTL 1 IS 110 FTE-2RL	110	180 - 250	

Construction

Electromechanical control panel for 1 submersible pump with three-phase motor, with Stator Impedance starter.
 Operating signals on led board type E 1000.
 Application : submersible motors control with great cable length.
 Construction with SRLE level control for probes connection against dry-running .

Electric control panels

QML 1 VFT Control panel for 1 pump with variable speed three-phase motor

	Type	Motor 230V - 3~ kW	Max current output max A	Dimensions HxBxP mm
	QML 1 VFT 0,4	0,37 - 0,45	2,6	500x350x200
	QML 1 VFT 0,75	0,55 - 0,75	4	500x350x200
	QML 1 VFT 1,5	1,1 - 1,5	7,1	500x350x200
	QML 1 VFT 2,2	2,2	10	500x350x200


Construction

Single-phase mains supply control panel with frequency converter for 1 pump with three-phase variable speed motor, for constant pressure booster sets.

Arranged for SRL 3 level control application for probes connection against dry-running.

Pump operation controlled by an electronic board type MPS 4000 with microprocessor.

QTL 1 VFT Control panel for 1 pump with variable speed three-phase motor

	Type	Motor 400V - 3~ kW	Max current output max A	Dimensions HxBxP mm
	QTL 1 VFT 0,4	0,4	1,5	500x350x200
	QTL 1 VFT 0,75	0,55 - 0,75	2,3	500x350x200
	QTL 1 VFT 1,5	1,1 - 1,5	4,1	500x350x200
	QTL 1 VFT 2,2	2,2	5,5	500x350x200
	QTL 1 VFT 4	3 - 4	9,5	500x350x200
	QTL 1 VFT 5,5	5,5	14,3	600x400x200
	QTL 1 VFT 7,5	7,5	17	600x400x200
	QTL 1 VFT 11	9,2 - 11	27,7	700x500x200
	QTL 1 VFT 15	15	33	700x500x200
	QTL 1 VFT 18,5	18,5	41	800x600x250
	QTL 1 VFT 22	22	48	800x600x250
	QTL 1 VFT 30	30	66	800x600x250
	QTL 1 VFT 37	37	79	1100x700x300
	QTL 1 VFT 45	45	94	1200x800x300
QTL 1 VFT 55	55	116	1200x800x300	
QTL 1 VFT 75	75	160	1200x800x300	

Construction

Control panel with frequency converter for 1 pump with three-phase variable speed motor, for constant pressure booster sets.

Arranged for SRL 3 level control application for probes connection against dry-running.

Pump operation controlled by an electronic board type MPS 4000 with microprocessor.

Refroidissement moteur

Pour garantir un refroidissement efficace, l'eau doit frôler la surface du moteur avec une vitesse minimale selon le tableau suivant.

Moteurs rebobinables CS, CS-R

Moteur	Température de l'eau jusqu'à	Refroidissement: vitesse mini du flux	Démarrage heure maxi	Moteur P2
4CS	35 °C	0,08 m/s	20	tous
6CS-R	30 °C	0,1 m/s	15	4÷11 kW
		0,2 m/s	15	13÷15 kW
	25 °C	0,2 m/s	15	18,5 kW
		0,2 m/s	13	22÷30 kW
40 °C	0,1 m/s	13	37 kW	
	0,3 m/s	6	45 kW	
8CS-R	25 °C	0,3 m/s	10	30÷45 kW
			8	51÷75 kW
			6	92 kW
10CS	25 °C	0,50 m/s	10	tous

Moteurs encapsulées FK

Moteur	Température de l'eau jusqu'à	Refroidissement: vitesse mini du flux	Démarrage heure maxi
4"	30 °C	0,08 m/s	20
6"	30 °C for 4 ÷ 30 kW 50 °C for 37 ÷ 45 kW	0,16 m/s	20
8"	30 °C	0,16 m/s	20

Pour tout fonctionnement à des températures supérieures, consulter notre service technique commercial.

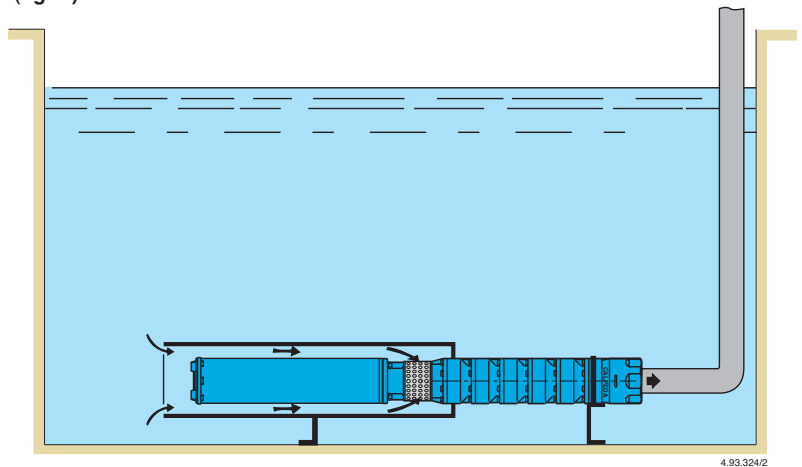
Jupe de refroidissement

Lorsque le moteur immergé est installé :

- au dessous des ouvertures d'entrée du puit (**fig. A**);
- dans des bassins d'accumulation ou d'autres bassins, lacs, etc (**fig. B et C**)

l'installation d'une enveloppe externe s'avère nécessaire pour créer un flux de refroidissement autour du moteur. C'est le seul moyen de garantir un fonctionnement en toute sécurité en évitant tout problème de surchauffe pouvant endommager irrémédiablement le moteur.

(fig. B)



(fig. C)

